

Distr.: General
24 October 2001
Arabic
Original: English



رسالة مؤرخة ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من القائم بالأعمال بالنيابة لكندا لدى الأمم المتحدة

وفقا للمادة ٥١ من ميثاق الأمم المتحدة، أود أن أقدم باسم حكومتي تقريرا إلى مجلس الأمن عن التدابير التي اتخذتها كندا عقب الهجمات المسلحة التي وقعت في الولايات المتحدة في ١١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١. فقد أدت هذه الهجمات، التي شكلت موضوع قرار مجلس الأمن ١٣٦٨ (٢٠٠١) المؤرخ ١٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ و ١٣٧٣ (٢٠٠١) المؤرخ ١٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، إلى وفاة الآلاف من المواطنين من بلدان عديدة ومنها كندا.

وتقوم كندا بنشر سفن بحرية وطائرات الاستطلاع والنقل والأفراد العسكريين وغيره من العتاد كما أعلن رئيس وزراء كندا فخامة جون كريتيان في ٧ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١. والتدابير التي اتخذناها موجهة ضد منظمة القاعدة الإرهابية برئاسة أسامة بن لادن وضد نظام طالبان الذي يدعمها؛ وإجراءات كندا لا تستهدف الشعب الأفغاني ولا الإسلام. فكندا تقوم باتخاذ هذه التدابير لممارسة حقها الأصيل في الدفاع عن النفس فرديا وجماعيا وفقا للمادة ٥١ من ميثاق الأمم المتحدة. وتأتي هذه الرسالة إلحاقا بالإخطار الموجه إلى الأمين العام للأمم المتحدة من الأمين العام لمنظمة حلف شمال الأطلسي بشأن احتجاج حلف شمال الأطلسي بالمادة ٥ من معاهدة الحلف.

(توقيع) ميشيل دوفال
السفير
والقائم بالأعمال بالنيابة